# De Arubaanse Courant

Uitgeefster: „De Arubaanse Courant" N.V.
Redacteur: A. Cloo (Tel. thuis: 1481)
Abonnement: ƒ 2.50 per maand.

DAGBLAD VOOR ARUBA

Bureau Oranjestad: Nassaustraat 97, Tel. 1282
Agent San Nicolas: „Central Lunchroom", Tel. 5067
Gedrukt bij de „Aruba Drukkerij" N.V., Tel. 1277

11e Jaargang — VRIJDAG 2 MEI 1952 — No. 1328




## Terugreis

De Surinaamse delegatie bij de Rondetafelconferentie heeft de reis naar Paramaribo definitief laten boeken op Vrijdag 16 Mei. Nauwelijks twee weken dus zal zij zich nog de tijd gunnen om de RTC tot een afgerond geheel te verheffen. De bewoners van Sranan Kondre werken hard, daarover is iedereen het eens in Den Haag, en aan goede wil ontbreekt het vaak evenmin. Maar er bestaan nog vele tegenstellingen ten aanzien van belangrijke punten — en het is zeer de vraag of die controversen binnen twee weken omver geworpen kunnen worden.

De belangrijkste moeilijkheid op het ogenblik in het punt 10 (nieuw punt 11) van het Werkstuk nopens de binding der Rijksdelen aan een besluit. De centrale sectie van de RTC houdt zich thans intensief bezig met het zoeken naar de gulden middenweg. De beide secties hebben tot gisteren 32 punten van het Werkstuk behandeld, maar de centrale sectie is nog veel verder opgeschoten. Indien deze sectie erin slaagt de laatste (en zeker niet de kleinste) struikelblokken uit de weg te ruimen, zal de conferentie een vlot einde hebben. Anders beslist niet.

De diepgaande verschillen tussen de Nederlandse en Surinaamse delegaties dienen zeer spoedig te worden opgelost; anders zullen de heren van de Surinaamse groep toch hun reis terug moeten opschorten...

# Is Japan de vrede waard?

## Amerikaanse militairen in Tokio werden gemolesteerd

**TOKIO, 1 Mei. — Over de 1 Mei betogingen in Japan bericht Reuter, dat de betogers onder het zingen van de internationale honderden stenen wierpen naar Amerikanen in uniform. Ook gooiden zij ruiten in in de omgeving van het hoofdkwartier van generaal Ridgway. Amerikaanse legerauto's werden vernield, terwijl de inzittenden druk bezig waren met het nemen van foto's. In geheel Japan zijn in opdracht van de algemene raad van vakverenigingen demonstraties georganiseerd, waarbij geprotesteerd wordt tegen het sluiten van het vredesverdrag en het beveiligingsverdrag met de Verenigde Staten. In Osaka werden de vrouwelijke leden van het politiekorps ontwapend om te voorkomen dat communisten zich van haar wapens meester zouden maken. De Amerikaanse militaire politie te Tokio poogde de beschadiging van auto's niet te verhinderen. De politie verdreef de betogers met houten stokken uit de omgeving van Ridgway's hoofdkwartier. De straat was bedekt met glasscherven en vlugschriften.**

Onder de demonstranten bevonden zich vele Koreanen, die portretten van de Noord-Koreaanse premier Kim Il Soeng meedroegen. De commissaris van politie in Tokio deelde mede dat traangas is gebruikt maar dat onder geen enkele omstandigheid is geschoten. De betogers vielen alle buitenlanders in uniform aan, men zag Amerikaanse soldaten met verscheurde uniformen lopen. De politie verijdelde twee pogingen van demonstranten, die op het plein voor het keizerlijk paleis samen waren gedrongen om de paleistuin binnen te dringen. Verscheidene honderden betogers, politiemannen en toeschouwers werden gewond. Twee Amerikaanse matrozen en vijf Japanse politiemannen werden in de paleisgracht geworpen. Het Amerikaanse hoofdkwartier en het hoofdkwartier van het Britse gemenebest te Tokio droegen later al hun personeel op binnenshuis te blijven.

De Japanse politie deelt mee, dat volgens de eerste berichten dertig politiemannen ernstig en 70 licht zijn gewond. Tenminste 10 buitenlandse auto's zijn geheel door brand vernield en tientallen anderen werden beschadigd. Ten Westen van Tokio werd een oud-politie agent gearresteerd, die beschuldigd wordt van het werpen van een Molotow-cocktail in een politiepost.

**Een dode**

Studenten hebben in Kioto een reeks betogingen georganiseerd, waarbij evenals te Nagoja gewonden vielen. Tot nu toe wordt één dode gemeld, namelijk een ambtenaar, die door een kogel in het hart werd getroffen. Tenminste acht buitenlandse journalisten werden bij het nieuwsgaren aangevallen. Een fotograaf van „Life" werd bewusteloos geslagen en een verslaggever van „Time" met stenen bekogeld. De gevangenissen en ziekenhuizen in Tokio zijn overvol. Zeventig gewonden verkeren in levensgevaar. De politie arresteerde te Tokio 64 personen, hoofdzakelijk studenten, en elders in het land 200.

Amerikaanse troepen zijn, bewapend met machine-geweren, Tokio binnengetrokken „teneinde levens en eigendommen van Amerikanen en andere buitenlanders te beschermen". Een Amerikaanse woordvoerder heeft verklaard, dat de Amerikaanse troepen geen actief aandeel aan de bestrijding der wanordelijkheden zullen nemen.

De nieuwe Japanse minister van buitenlandse zaken Okasaki heeft de Amerikanen officieel zijn verontschuldiging aangeboden voor de aangerichte schade en de verwondingen van Amerikaanse burgers.

### 1 MEI IN MOSKOU

MOSKOU, 1 Mei. — Stalin heeft de 1 Mei parade op het Rode Plein te Moskou bijgewoond. Een meisje bood hem op de tribune bloemen aan „als blijk van mijn gelukkige jeugd". Maarschalk Govorof hield een toespraak, waarin hij o.m. zeide dat „de Brits-Amerikaanse aanvallers tegen de wil van de volken en hun deelgenoten de bewapeningswedloop voortzetten en het Duitse imperialisme in het Westen en het Japanse in het Oosten doen herleven". Hij zeide voorts, dat de „Sowjet Unie de leidende mogendheid is in de strijd voor vrede en samenwerking tussen de volken".



### OPENING DIERENASYL

Zoals we reeds eerder schreven, zal het asyl van de Arubaanse Vereniging voor Dierenbescherming Zaterdagmiddag a.s. worden geopend, echter niet om 3 uur, doch om 4 uur en wel door de wnd. Gezaghebber van het Eilandgebied Aruba, mr P. G. Hooghoudt. Het asyl kan worden bereikt door de weg te volgen, die langs het gebouw van de fa. Mario S. Arends (op Dakota) leidt, waarna men vervolgens de weg aangeduid zal zien door een aantal richtingsborden.

Een ieder is hartelijk welkom morgenmiddag!

### DE HEER DROOG MET VACANTIE

Met het vliegtuig van negen uur verlaat de heer Jan Droog (onderwijzer Julianaschool, Gehrels-enthousiast, koordirigent, blokfluitdienaar) vanavond ons eiland om morgen van Curaçao uit door te vliegen naar Nederland, waar hij enige maanden vacantie zal genieten. Wij wensen de heer Droog graag een zeer prettige tijd toe in het kikkerlandje.

### OOK MET VACANTIE

Vandaag vertrekt met het motorschip „Helicon" via New York naar Nederland de familie Rudolf Arends. Wij wensen de heer Arends (onderdirecteur van ons postkantoor), zijn echtgenote en hun kinderen gaarne een alleszins prettig verblijf toe in „Holanda".

### GEEN GARANTIESTORTING MEER VEREIST

Wij vernemen, dat de consul voor Aruba van de ANWB van het departement van Sociale en Economische Zaken bericht heeft ontvangen, waaruit blijkt, dat tot nader order voor de uitvoer van auto's door vacantiegangers e.d. geen garantiestorting meer vereist is. Weer een stap in de goede richting dus. Het wachten is nu op een regeling met betrekking tot de belastingbetaling, welke kwestie thans in Nederland in behandeling is.

### REVANCHE-WEDSTRIJD

Zondagmorgen om tien uur vindt in het Wilhelmina Stadion de revanche baseballwedstrijd plaats tussen San Nicolas en Oranjestad. Zoals bekend, werd de vorige maal met 2—1 door Oranjestad gewonnen; het zal ongetwijfeld een zeer spannende partij worden.

# Electra-processen vinden onherroepelijk voortgang

'S GRAVENHAGE, 1 Mei — Het Arubaanse Electrageding wordt thans gesplitst behandeld: ten eerste voor de Rotterdamse rechtbank, waar het pleidooi door de raadsman F. A. M. Cavadino thans bepaald is op 13 Mei te 14 uur. Dit deel der zaak is aanhangig gemaakt tegen de Overzeese Gas- en Electriciteits Maatschappij en de Electriciteits Maatschappij Aruba. Het tweede geding wordt behandeld in den Haag en gaat tegen de staat (de minister van Minuor Ir. Peters) en de Nederlandse Antillen, die door de erven Eman gedagvaard zijn voor de rechtbank te den Haag. De ingestelde rechtsvordering strekt tot onrechtmatig verklaring van het intrekken der aan de clienten van de raadsman (Mr. Briet te Leiden) toekomende concessies en van het verlenen van de concessies aan de Overzeese Gas en Electriciteits Mij, alsmede tot onrechtmatig verklaring van de onteigening der goederen van de clienten, met veroordeling der gedaagden tot vergoeding van de door die onrechtmatige daden door clienten geleden schade, welke schade nog nader zal moeten worden begroot. De eerst dienende dag van het geding in den Haag is 17 Juni: Dan zal echter nog geen pleidooi worden gehouden, aangezien aan het pleidooi een schriftelijke behandeling vooraf gaat.

Naar Mr. Briet het ANP mededeelde zullen deze pleidooien eerst plaats hebben na de vacantie, vermoedelijk eerst in October.

# Ook de Oranje-zeilwedstrijden zijn groot succes geworden

## Krijgt Aruba een vereniging voor de watersport?

Belofte maakt schuld. Vandaar dat we vandaag iets meer schrijven over de zeilwedstrijden, die op Koninginnedag werden gehouden. We kunnen dan meteen iets vertellen over de extra-wedstrijden met de „sail fishes", die 's middags plaats vonden.

Om precies half elf Woensdagmorgen vingen bij het Havenkantoor (waar een versterkersinstallatie zorgde voor vrolijke muziek) de wedstrijden aan. Er was enorme belangstelling van de zijde van het publiek. Enige boten waren aardig versierd en toen de versierings-jury zich een oordeel had gevormd, klonk 't commando „los!" De snel verdwijnende boten leverden een zeer prachtige aanblik op: het publiek werd nog enthousiaster toen kort daarna negen „sail fishes" (kleine zeiljachten) startten. Deze bootjes kunnen bijzonder snel zijn, maar dat hangt veel af van het zeemanschap van de bemanningsleden.

Zeven „sail fishes" bereikten de finish; nr 1 was de heer Dick Saunders, nr 2 de heer W. Sanson; vervolgens liepen binnen de heren L. Mingus, D. Scott, Bill Smith, Bob Griffin en N. Owan.

De volgorde van de andere zeilschepen was als volgt: 1. „Joven Corina" (schipper Angel Carabaya); 2. „Josefina" (schipper E. Orman); 3. „Arend" (schipper J. Every). De prijs voor de mooist versierde boot was voor de heer E. Orman met de „Clara Beatrix". Met een toepasselijke speech werden de prijzen uitgereikt door ir Van den Berg, wnd voorzitter van de Oranjevereniging.

Om een uur 's middags startten de „sail fishes" opnieuw; ditmaal bij het woonschip van de heer Sanson. Er waren weer negen deelnemers, de baan (die drie maal bevaren moest worden) was echter iets kleiner. Het eerst ging de heer Kervel door de start, maar zakte weldra af tot achter in 't veld; in de tweede ronde ging de heer Dan Jensen enige minuten aan de kop, maar kon die plaats niet houden. In de derde ronde slaagde de heer Sanson erin de plaats aan de kop te bemachtigen. Tijdens deze laatste ronde ging de wind plotseling liggen en daarna was het aan het geluk overgelaten wie als nummer 1 binnen zou lopen.

De uitslagen zijn: 1. W. Sanson (ontving een sailfish zeil, beschikbaar gesteld door de fa. S. E. L. Maduro and Sons en vervaardigd door de fa. Nolte in Rotterdam); 2. Dan Jensen (twee zonnebrillen, beschikbaar gesteld door fa Kan); 3. L. Mingus (jaarabonnement op de Waterkampioen, beschikbaar gesteld door de ANWB).

De starttoren was opgesteld door de Elmar. Het is een mooie watersport-dag geworden en bovendien heeft het publiek kennis kunnen maken met de fraaie „sail fishes"; wie hierover meer wil weten, stelle zich in verbinding met de heer N. Sanson. In Nederland zijn weer zes van deze boten besteld.

Bij het afsluiten van dit verslag vernemen wij, dat er pogingen in het werk worden gesteld om hier te komen tot de oprichting van een vereniging voor watersport. Wij wensen de initiatiefnemers gaarne veel succes toe.

### WAT „ELSEVIER" ERVAN DENKT

AMSTERDAM, 1 Mei — Elseviers Weekblad van deze week schrijft dat met het distanciëren van de heren Amelink en Kok, die bedankten als lid van de Eilandsraad, van de politiek der UNA, welker vertegenwoordigers geen duidelijk standpunt wilden innemen ten aanzien van de door Eman gepropageerde politiek om het kiesrecht der minderheden te beperken, de groep Eman voor de eerste maal doel schoot door de politieke activiteit van de Nederlanders die jarenlang van een Arubaanse partij in de staten ook de Arubaanse belangen verdedigen, lam te leggen. Het frapante van deze ontwikkeling noemt het blad, dat de groep Eman het minder gemunt heeft op de Nederlanders of andere minderheden, doch strijdt tegen de andere Arubaanse partijen, die wel een politiek van assimilatie van minderheden voorstaan en daarmede ook succes hebben gehad.

### RTC-ERS TE GAST BIJ HOOFDSTEDELIJKE BURGERVADER

AMSTERDAM 1 Mei — Op bevrijdingsdag Nederland op 5 Mei zullen de Antilliaanse en Surinaamse delegaties de gasten zijn van de burgemeester van Amsterdam. Na een officiële ontvangst door het gemeentebestuur op het stadhuis zal de lunch worden gebruikt met de burgemeester. Men zal een rondvaart maken door de grachten en de havens en vervolgens zal er een ontvangst worden gehouden in de ambtswoning van de burgemeester

### DE WAARHEID OVER KATYN

FRANKFORT, 2 Mei — De Amerikaanse Congrescommissie, die een onderzoek heeft ingesteld naar de moord in de bossen van Katyn, heeft haar werkzaamheden voltooid. De commissie zal na terugkeer in de Verenigde Staten aan de hand van het bewijsmateriaal aan het Huis van Afgevaardigden verslag uitbrengen. „De gehele wereld zal dan de waarheid over Katyn vernemen", aldus het commissielid George Dondero.

### PIECK GAAT DREIGEN

BERLIJN, 1 Mei — De Oost Duitse president Wilhelm Pieck heeft verklaard dat Oost Duitsland een gewapende verdedigingsmacht zou oprichten indien de Westerse staten een contractuele overeenkomst met West Duitsland zouden sluiten. Deze politiemacht, aldus Pick, zou helpen bij het bestrijden van „de agenten, sabouteurs en scheurmakers van het Westen", Pieck, die dit mededeelde op een 1 Mei betoging in Oost Berlijn, die door een millioen mensen werd bijgewoond, verklaarde dat een dergelijke strijdmacht voorts zou dienen" ter bescherming van het land en de wederopbouw en de handhaving van de vrede".

### TOCH MAAR WEER PRATEN..

KOREA, 1 Mei — De communisten hebben verzocht om een voltallige bijeenkomst van de delegaties op Vrijdag a.s.; de Verenigde Naties hebben er in toegestemd.

# Waarom heeft Truman het ultimatum aan Rusland verzwegen?

NEW YOR, 2 Mei — De „New York Times" heeft geschreven, dat president Truman door op een persconferentie te spreken over een „zes jaar geleden aan de Sowjet Unie gezonden ultimatum in verband met Perzië" ongetwijfeld het oog in de eerste plaats gericht hield op de critici van zijn politiek in de Verenigde Staten.

„De president heeft blijkbaar veel minder of niet gedacht aan de weerslag van zijn woorden in Moskou en de zenuwachtig gestemde West Europese hoofdsteden. Truman heeft de nadruk gelegd op zijn eigen standpunt met betrekking tot de uitvoerende macht van de president, doch hij heeft niet gedacht aan zijn wezenlijke macht, namelijk de uitwerking van ieder woord van de president van de Verenigde Staten op het in de huidige critieke periode gemakkelijk te verstoren internationale evenwicht.

Ook de later door het Witte Huis gegeven toelichting op Trumans woorden laat de volgende vragen onbeantwoord:

1. Waarom heeft de president zes jaar gewacht met het bekend maken van dit ultimatum?

2. Indien zijn verrassende onthulling slechts betrekking heeft op via de Veiligheidsraad of de diplomatieke kanalen gedane Amerikaanse stappen, waarom moet er dan thans de nadruk aan worden verleend, die tot gevolg zal hebben dat de presidentiele woorden onder grote koppen in de pers zullen worden vermeld?

### KORT NIEUWS

— De Amerikaanse raad voor de luchtvaart heeft bekend gemaakt, dat het vliegtuigongeval te Elizabeth in New Jersey in December j.l., waarbij 56 personen om het leven kwamen, te wijten was aan de „onvoldoende bevestiging" van een paar cylindermoeren.

# VRIJDAGS Varia

## Roomijs aan het Koreaanse front maar soms helemaal geen eten

„Onze jongens hebben daar een uitstekende naam en ze hebben die volkomen verdiend". Dit „daar" is Korea en de man, die deze mededeling maakte, temidden van een kring starende familieleden, is de eerste luitenant F. H. Houtkamp uit Den Haag, die na een jaar dienst te hebben gedaan in Korea per vliegtuig uit Tokio in Nederland terugkeerde. Flink gebruind en in het bezit van een onderscheiding. Maar hoe hij eraan komt, wil hij niet vertellen. Hij moest direct een compleet spervuur van vragen ondergaan. Zijn antwoorden zijn onopgesmukt en zakelijk en komen soms haast als een bom uit de lucht vallen.

Zo bijvoorbeeld het antwoord op de vraag: „Gebeuren er in het leger in Korea wel eens dingen, die in een Nederlands leger niet zouden gebeuren?" „Inderdaad", is het antwoord „namelijk het feit, dat je in de linie ice-creams krijgt en nog wel tot in December toe". Deze ice-creams zijn overigens een typisch voorbeeld van de wijze, waarop de verzorging van de troepen van de Verenigde Naties tot in de puntjes verzorgd is. „Wanneer het even kan tenminste. Want is er eenmaal een opmars aan de gang, dat zit je soms een paar dagen zonder eten. De manschappen leven daar voor het belangrijkste deel van wat ze van onze voorraden in handen kunnen krijgen. Lukt dat niet, dan leven ze dagen lang van de rijst, die ze in een sok onder hun schamele uniform dragen".

Ook op ander gebied wordt gedaan wat mogelijk is. Zo treden bekende artisten als bijvoorbeeld Danny Kaye tot dicht bij de frontlinie voor de soldaten op. „We hebben dan natuurlijk geen zalen, maar vrachtwagens met een paar zeilen en planken er op."

Achter de linies zijn complete mobiele wasserijen te vinden, waar schone kleding wordt uitgereikt. „Of deze past is meestal niet zo belangrijk. Wanneer je een tijdje in de linie hebt gezeten, dan vind je het alleen maar van belang, of ze schoon is", voegt luitenant Houtkamp er aan toe.

De toestand van de laatste maanden steekt sterk af bij de vaak verbeten gevechten, die „destijds" werden geleverd Er is zelfs een vrij geregelde dienst van tien dagen in de linie, gevolgd door tien dagen bij de reservetroepen achter het front. Op de vraag, of de Nederlanders zich een bepaald idee hebben gevormd over het verdere verloop van de gebeurtenissen, klinkt als antwoord: „Een algemene mening daarover is er niet. Het vertrouwen in een slagen van de vredesonderhandelingen is echter ook niet groot."

### VERZEKERDE HAARDOS

UTRECHT, April — Mej. Mary Sinke uit Utrecht, die vaak als model optreedt tijdens internationale kapconcourses, heeft als eerste vrouw in Europa haar haardos laten verzekeren voor een bedrag van Nf 10.000.

Het is haar niet zo gemakkelijk geweest een verzekeringsmaatschappij te vinden, die tot het afsluiten van een dergelijke verzekering bereid was. In Nederland, België en Frankrijk voelde geen maatschappij er voor een dergelijk risico te dragen.

Deze dagen tijdens een feestelijke bijeenkomst van de Nederlandse kapperbond ontving mej. Sinke een telegram van een Engelse maatschappij, waarin deze maatschappij bevestigt de verzekering af te sluiten.

### Er wordt gebeld



„Dag meisje, hier ben ik weer heb je je geamuseerd met de Koninginnefeesten?...... Oh, vond je het geheel prachtig. Ja, dat ben ik volkomen met je eens, maar wat heb je dan aan te merken?... Wist je niet waar de start van die Juliana-loop was in Oranjestad? Ja, dat wist ik ook niet. En heb je tevergeefs een tijd in de zon gestaan om naar die zeilwedstrijden te kijken voor de Pasanggrahan? Ja, de plaats van de strijd was iets verlegd. Nou ja, dat vind ik niet zo erg, dat zag je gauw genoeg. Nee, ik vind het prachtig werk, dat de Oranjevereniging verzet heeft, vooral die kinderfeesten. Het enige wat ik graag zou zien, is een beetje variatie in vergelijking met de voorafgaande jaren. Het is ieder jaar zo'n beetje hetzelfde. Laten we hopen, dat er het volgend jaar eens een paar frisse ideeën aan worden toegevoegd. Het vuurwerk was al veel beter dan het vorige jaar. Verschillende mensen hoorde ik een vergelijking trekken met het vuurwerk op Scheveningen in Holland, maar ja, dat moet je nu net niet doen. Per slot van zaken zijn hier op het eiland maar 50.000 mensen en alleen Den Haag telt al 10 maal zoveel en volgens deze berekening mag het hier dan ook 10 maal minder zijn en ik geloof wel, dat dat beslist niet het geval is, vind je ook niet?"

„H'mmm......"

„De RTC schiet al aardig op hè? Het enige wat er aan ontbreekt is, dat we geen concrete feiten horen, wat er nu eigenlijk al beslist is."

„H'mmm......"

„Weet je wat ik zo fijn vind? Dat onze Koningin zo'n gastvrij onthaal heeft gehad in de States. Heb je gehoord, dat Zij volgend jaar naar de Antillen komt? We mogen nu wel vast beginnen met de voorbereidingen, want dit zal een evenement worden voor Aruba en we mogen zeer zeker niet onder doen voor de States. Het Oranje-Comité zal zijn handen meer dan vol krijgen hieraan...... Nou, de aardappelen staan op — daaag!"



### IN DE STERREN . . .

lazen wij het volgende voor degenen, die geboren zijn in de week van

2 TOT 9 MEI

Het nieuwe levensjaar zal in uw zaken een overgangstijd betekenen. Als u veranderingen in uw leven wilt aanbrengen, moet u dat doen over een jaar, niet eerder. U zult genoeg geld hebben om u te bedruipen en wat u niet mocht hebben voor luxe-uitgaven, zal vergoed worden door veel genoegen van de zijde van vrienden en familieleden. Het is een uitstekend jaar om te trouwen en wanneer u nog niet getrouwd bent, is een plotseling huwelijk omstreeks Juli mogelijk.

## Jeugd treedt aan

AMSTERDAM, April — Ongeveer 3000 jongens en meisjes van dertig erkende jeugdorganisaties, aangesloten bij de Amsterdamse jeugdraad, zullen op 5 Mei in de hoofdstad het bevrijdingsfeest vieren. Dit zal gebeuren op twee punten in de stad. Allereerst op het museumplein, waar die dag van zes tot acht uur een jeugdkermis wordt gehouden. Op een door touwen afgezet gedeelte worden daar allerlei festiviteiten, demonstraties en voorstellingen gegeven. Zo zullen er groepen zijn, die volksdansen en die kringspelen houden. Er is een wagenspel, waarbij wordt op gevoerd „Burgers van Calais". Er zal een goochelaar staan en er worden in de openlucht films vertoond. De programma-punten worden steeds verwisseld, zodat iedere deelnemer de kans krijgt zoveel mogelijk te zien.

Het hoogtepunt van het bevrijdingsfeest der jeugd ligt daarna op de Dam. In een grote kleurige stoet trekken alle organisaties naar het centrale punt van Amsterdam, met zich meevoerend de fragmenten, waarmee op het Damplein in een omvang van 4 bij 6 meter de Amsterdamse vlag zal worden samengesteld. De tocht van het museumplein naar de Dam zal een grote vlaggenschouw zijn, waaraan alle jeugdorganisaties met haar vlaggen deelnemen. De vlaggenschouw wordt geopend door de kapel van de Amsterdamse politie en gesloten door een detachement van de bereden politie. Diverse marsbands der organisaties zullen aan dit kleurig geheel eveneens muzikale luister verlenen.

Op de Dam wordt dan de vlag aangebracht op een raam, dat daar tussen twee 8 meter hoge vrijheidsbomen staat opgesteld. Zodra het samenstellen van de vlag voltooid is, maken alle jongeren front en volgt opnieuw een feestprogramma. Om ongeveer kwart voor tien wordt het geheel gesloten met een taptoe van de Amsterdamse politiekapel.



23

LODEWIJK XVI

## WIEN DE VALBIJL WACHT

Hare majesteit vierde zonder enige terughouding haar ijdelheid bot. Geen dame bracht zoveel tijd voor de spiegel door, met het passen van japonnen en het bestuderen van wonderlijke kapsels en hoofdversiersels, als de koningin in de jaren der grootste bezuiniging. Natuurlijk werden haar buitensporigheden en haar weelderigheid, de ontzaglijke hoeden en veren en de torenhoge bouwsels van hoofdhaar, zowel als haar liefde voor edelstenen, door de dames aan het hof en in de stad ijverig nagevolgd — maar de vijanden der koningin vonden er heerlijke stof tot praten in Avontuurtjes, die Marie Antoinette extra-grappig vond — in een gewone fiacre naar een bal in de Opera rijden bijvoorbeeld, of in de Parijse straten, gemaskerd en om uur drie 's nachts, druk met een heer praten na een bal masqué — vond de burgerij weinig minder dan misdaden.

Het vriendenkringetje echter juichte iedere lichtzinnigheid en ieder spotternijtje warm toe, en wie bij hare majesteit in gunst won, rekende al uit, hoe daarvan partij te trekken. De koningin kreeg goede raad. Zij moest zich weren tegen die knibbelarij van Turgot. Zij moest zich óók weren tegen de ouderwetse degelijkheid van de koning. En als er hoge posten te vergeven waren, moest zij haar stem maar eens laten gelden bij de koning!

Marie Antoinette deed het. De koning leidde een zeer geregeld leven, en ging iederen avond om elf uur naar bed. De koningin echter ging iederen avond naar de een of andere vermakelijkheid, met haar vast kringetje. De koning vond het helemaal niet goed, dat Marie Antoinette van de nachten dagen maakte. Hij maakte bezwaar tegen het lawaai, dat de koningin maakte, als zij diep in de nacht thuiskwam. Eens gebeurde het na een bal, dat de koningin te Versailles terugkwam, en het paleis niet binnen kon. Het grote ijzeren hek was gesloten, en hare majesteit had lang moeten wachten en veel gerucht moeten maken, voor zij binnengelaten werd. Om niet herhaaldelijk zo gestoord te worden, terwijl hij overdag zo hard werken moest, ging de koning in een aparte suite slapen nadien.

Als de koning zich naar zijn kamers begaf, ging de koningin uit. Eens wou de koningin met haar troepje de koning wat vroeger naar bed hebben, dus zetten zij de klok een minuut of tien voor. Toen Lodewijk op zijn kamers kwam, waren het personeel en de dienstdoende hovelingen er nog niet. Lodewijk voelde zich eenzaam, het jolige kliekje vond het erg grappig. Maar velen, die niet tot het naaste kringetje van de koningin behoorden, namen dien hoon tegen de etiquette zeer kwalijk.

Vervolgens liet Marie Antoinette zich gelden, toen er een hofmaarschalk (practisch een minister van binnenlandse zaken) benoemd moest worden. Die waardigheidsbekleder ging over des konings beurs, dus vond Turgot het van belang, dat er een betrouwbaar man zou worden aangesteld, en hij droeg een raadsheer bij het Parlement van Parijs, Lamoignon de Malesherbes, voor. De koning kende Malesherbes niet, maar wijl deze werd geprezen als een man van onkrukbare eerlijkheid, bood Lodewijk hem het ambt aan. De wijsgerige raadsheer bedankte glimlachend voor een post, waarvoor, naar zijn mening, een eerlijk man zich zou moeten schamen.

Het was toen, dat de koningin zich liet gelden. Zij wilde, dat haar volgeling Sartine hofmaarschalk werd. Sartine nu, zo wist Turgot, was een verwoede vijand van zijn hervormingen. De koningin liet Malrepas bij zich komen en zei hem: „ik wens en ik eis", dat Sartine het baantje krijgt. Maurepas wist geen raad — hij liep naar Turgot en bracht dien onder de ogen, dat het niet aanging, de koningin te dwarsbomen. Op de koning konden zij niet bouwen — die was te zwak!

Turgot hield evenwel voet bij stuk. Hij verzocht de koning, Malesherbes nog eens te polsen, en Lodewijk schreef de raadsheer een brief, waarin hij hem ongeveer smeekte, minister te worden, al was het maar voor korte tijd. „Het lijkt mij in het belang van de staat absoluut nodig, dat u toestemt". Tegen beter weten in nam Malesherbes daarna, om zijn vriend Turgot een plezier te doen, het ambt aan, voor een half jaar. Toen Marie Antoinette het hoorde, stormde zij des konings werkkamer binnen en las zij hem driftig de les. Lodewijk luisterde, zwijgend en verlegen als gewoonlijk. Zij eiste als compensatie, dat Sartine tot staatsraad benoemd werd. De koning gaf haar gauw haar zin.



**JOSE ITURBI**

**José Iturbi en zijn zuster Amparo zijn wel eens de vermaardste duo-pianisten genoemd.**

**Er zijn slechts weinig stukken voor 2 klavieren geschreven (Mozart componeerde er 2), doch één dezer, Mozarts Sonate in D, K. 448, door hemzelf „De Grote Sonate voor twee Klavieren" genoemd, werd door het duo Iturbi met enorm succes uitgevoerd. Het werd vastgelegd op de Long Playing, tezamen met nog drie „Romantic Waltzes", allen gespeeld door bovengenoemd duo en is verkrijgbaar bij: NEME IMP. & EXP. CO. INC.**

### NIEUWE BEVELHEBBER VAN DE NAVO



De nieuwe bevelhebber van de NAVO generaal Ridgway werd in Maart 1895 geboren. Hij begon zijn militaire loopbaan in April 1917 toen hij de militaire akademie van Westpoint verliet. In 1945 werd hij brigadegeneraal en in eind 1947 bevorderd tot generaal-majoor. Tot 1939 maakte hij deel uit van de missies naar China, Nicaragua, Panama, de Philippijnen en Brazilië.

Aan het hoofd van een luchtlandingsdivisie viel generaal Ridgway in Juli 1943 Sicilie binnen; hij vocht in 1944 in Normandië en ontmoette in 1945, in de maand van de wapenstilstand, de Russen aan de Oostzee. In Augustus 1945 nam hij, weer op een andere plek van deze aardbol, deel aan de invasie in Japan.

In December 1950 verving hij op Korea de gesneuvelde commandant van het achtste leger, generaal Walker en in April 1951 volgde hij generaal Mac Arthur op.

Hij zal in Korea worden opgevolgd door de 56 jaar oude generaal Mark Clark, die tot nu toe opperbevelhebber was van het Amerikaanse veldleger en verleden jaar door Truman werd voorgedragen als ambassadeur bij het Vaticaan, maar door krachtig verzet van het Congres moest Truman deze voordracht intrekken.

De chef van de opperste NAVO-staf, generaal Gruenther, blijft op speciaal verzoek van generaal Ridgway op zijn post.

„LINTJESREGEN"

# Dit jaar werden ruim 1500 Nederlanders onderscheiden

## Lange lijst voor de West

'S GRAVENHAGE, 30 April — Onder de traditionele 'lintjesregen' ter gelegenheid van Koninginnedag zijn aan meer dan 1500 Nederlanders onderscheidingen toegekend, onder wie vele diplomaten en vooraanstaande persoonlijkheden. Hieronder volgt een lijst van diegenen der gedecoreerden, die in de West verblijven of daar grote bekendheid genieten:

Tot RIDDER in de ORDE VAN DE NEDERLANDSE LEEUW is benoemd:

Ir. A. M. A. Wijnnans, directeur-generaal van de Billiton Maatschappij.

Tot OFFICIER in de ORDE VAN ORANJE-NASSAU zijn benoemd:

J. Ch. Zaal, gepensioneerd hoofdambtenaar, gewezen lid van het college van algemeen bestuur, oud landsminister van Suriname;

A. D. Fernandes, gouvernements secretaris van Suriname;

I. H. Capriles, directeur van Maduro en Curiels Bank te Willemstad (bij bevordering);

P. I. Henriquez, oud directeur van de openbare gezondheidsdienst in de Antillen, arts op Aruba;

P. Th. S. Krafft, secretaris van de Curacaosche Bank (bij bevordering);

W. F. G. Mensing, koopman, voorzitter van de Kamer van Koophandel en Nijverheid op Curacao (bij bevordering);

S. A. Senior, directeur van de N. V. Edwards Henriquez en Co Bank Curacao (bij bevordering);

Dr. E. J. à Campo, directeur van de Stichting Planbureau Suriname en directeur van de Stichting Machinale Landbouw in Suriname te 's Gravenhage;

Dr. J. W. de Stoppelaar, hoofdadministrateur bij het ministerie voor Uniezaken en Overzeese Rijksdelen (bij bevordering);

Mr. H. van Santwijk, hoofdadministrateur bij het ministerie voor Uniezaken en Overzeese Rijksdelen (bij bevordering);

A. Jonkers, hoofd van de West Indische afdeling van Minuor;

J. G. M. Nass, luitenant kolonel der Mariniers, commandant der Mariniers in de Nederlandse Antillen (met de zwaarden);

Tot RIDDER in de ORDE VAN ORANJE-NASSAU zijn benoemd:

A. W. Croes, koopman op Aruba;

Chr. J. H. Engels, arts op Curacao;

G. Z. de Jongh, koopman op Curacao;

Mej. M. A. Metternich, (zuster Alexia), oud-onderwijzeres bij het R. K. onderwijs, administratrice van de scholen van de congregatie van Roozendaal op Curacao;

W. Meyer, directeur van de openbare HBS op Curacao;

J. Jongejan, Marine superintendent bij de CPIM op Curacao;

J B Masthof, hoofd scheepswerktuigkundige bij de CPIM op Curacao;

W. Belfor, voorganger van de Evangelische broedergemeente in Suriname;

A. P. J. Rijnaars, (frater Engelbertus) oud-directeur van de St. Paulus school te Paramaribo;

J. F. van Emden, planter in Suriname.

Verleend werd de EREMEDAILLE verbonden aan de ORDE VAN ORANJE-NASSAU in GOUD aan:

G. S. van Bruggen, kassier ten kantore van de Ontvanger der Invoerrechten en Accijnzen op Curacao;

Mej. H. A. Schreuder, onderwijzeres op Aruba;

L. B. Scott, aannemer, lid van Eilandsraad op St. Maarten (NA);

H. J. M. Dunker, ambtenaar bij 's Lands Telegraaf en Telefoondienst in Suriname (bij bevordering);

Mej. F. L. J. Gulje, gewezen hoofdkassierster van de Handel Mij de Vries te Paramaribo;

R. J. P. Heinze, administrateur van de drukkerij van den Boomen te Paramaribo;

J. I. Henssen, controleur en magazijnbeheerder bij Kersten en Co. te Paramaribo (bij bevordering);

Verleend werd de EREMEDAILLE verbonden aan de ORDE VAN NASSAU in ZILVER aan:

E. L. Spencer, hoofdcommies der belastingen op Curacao;

P. G. Martus, schakelwachter bij de CPIM op Curacao;

S. F. Nahr, bootsman bij de CSM te Curacao;

L. O. Paula, employe bij het hotel Americano op Curacao;

P. Rekondie, musicus op Curacao;

S. D. E. Calor, voorman bij de herstellingsploeg van Lands Telegraaf- en Telefoondienst in Suriname;

L. Donaghue, politiecommandant aan de Bovencorantijn in Suriname;

H. A. Fokké, bode-concierge aan de Hendrikschool te Paramaribo;

L. P. J. Halden, timmerman bij de KNSM te Paramaribo;

L. L. Niste, gewezen voorman bij het onderhoud der land- en waterwegen in Suriname;

J. D. Overhand; tweede machinist bij de suikeronderneming Marienburg in Suriname;

W. A. C. Snijders, schrijver - huisbewaarder bij het departement van Openbare Werken in Suriname;

G. E. Stekkel, wachter bij de KNSM te Paramaribo;

E. Ch. Verveer, ziekenoppasser in Livorno Suriname;

Mej. L. J. M. Wong Loi Sing - Lie Atjam, vroedvrouw in Suriname.

Verleend werd de EREMEDAILLE verbonden aan de ORDE VAN ORANJE-NASSAU in BRONS aan:

Bechan Soekhoe, landbouwer in Suriname, Saramaccapolder;

Ganesh 638 X, landbouwer in Suriname, district Saramacca;

W. S. Haft, landbouwer in Suriname, Bethanie;

Hasan 191, dorpsgeestelijke Kaoem te Peperpot in Suriname;

Mej. M. Lennards, hulp ziekenverpleegster bij het St. Vincentius ziekenhuis te Paramaribo;

Mej. C. E. Louwes; huisbediende te Marienburg Suriname;

Madoo 454, straatwerkersbaas bij het departement van openbare werken en verkeer te Paramaribo;

Mej. K. Presscott, huisbediende te Paramaribo en

Reman 741 C, landbouwer in Suriname Soedadoedoek.

### VERZOEK WAS WEL DOORGEZONDEN

**'s-GRAVENHAGE, 30 Apr. — Naar aanleiding van de mededeling in een vraaggesprek met een der heren uit het gevolg van de Koningin te Prescott, waarin deze zegsman verklaarde, dat een formeel verzoek tot een bezoek van Hare Majesteit aan de Nederlandse Antillen nimmer in Nederland werd ontvangen, wordt van bevoegde zijde medegedeeld, dat deze mededeling op een misverstand moet berusten. Ten rechte is het verzoek van de Staten van de Nederlandse Antillen door de Gouverneur der Antillen officieel naar Den Haag doorgezonden.**

### BETALINGSBALANS WEER IN BALANS

AMSTERDAM, 30 April — Nederland is de crisis inzake zijn betalingsbalans thans te boven. Dit is het hoofdpunt uit het jaarverslag over 1951, dat vandaag op de jaarvergadering van aandeelhouders der Nederlandsche Bank werd goedgekeurd. Het 169 pagina's tellend verslag is samengesteld door de president, dr Marius W. Holtrop. Hij legt de nadruk op „de opzienbare verbetering van de zichtbare deviezenpositie van Nederland" in de tweede helft van 1951, maar betreurde, dat deze verbetering samenviel met een vermindering der industriële bedrijvigheid en een toeneming der werkloosheid. De Bank boeckte een hogere winst dan in 1950, namelijk Nf 25 millioen tegen bijna Nf 15 millioen. In 1951 werd meer dan Nf 21,5 millioen aan de staat betaald tegen slechts Nf 13 millioen in 1950.

In het verslag wordt gezegd, dat een van de moeilijkste vraagstukken, waarvoor de Nederlandse economie staat, het dollartekort is; dit probleem is echter een Westeuropees probleem, dat Nederland alleen niet kan oplossen. Dr Holtrop is van oordeel, dat dit probleem niet kan worden opgelost, tenzij de Verenigde Staten bereid zijn behalve grondstoffen ook afgewerkte producten en diensten op grote schaal als betaling te aanvaarden voor de onontbeerlijke Amerikaanse leveranties aan het niet-dollargebied.

### PILLENDRAAIER GEVAT

STOCKHOLM, April. — Na een uitgebreid onderzoek is de vooraanstaande Zweedse homoepaath Gawatin aangeklaagd wegens oplichting voor een bedrag van in totaal 5 millioen kronen. Hij zou grote zaken hebben gedaan met pillen, die bij nader onderzoek volkomen waardeloos bleken te zijn.

### GEVAARLIJKE DUIVEN

SAINT LOUIS, April. — Drie jongens hebben uit een laboratorium te Saint Louis 50 duiven gestolen, waarop proefnemingen voor cholera worden gedaan. De politie heeft de bevolking ernstig gewaarschuwd, dat het eten van die duiven levensgevaarlijk kan zijn.

### OVERGROOTMOEDER ROOKT ZWARE PIJP

MAIDENHEAD (Kent), April — Mevr. Mercy Coffee vierde gisteren haar honderdste verjaardag en ontving van het gemeentebestuur als geschenk een pak shag tabak.

Mevr. Coffee, die overgrootmoeder is, heeft sinds haar achttiende jaar een pijp gerookt. De laatste tijd rookt zij niet meer dan vier pijpen per dag.

### RIDGWAY OPVOLGER VAN EISENHOWER

WASHINGTON, 30 April. — President Truman heeft Maandag bekend gemaakt, dat generaal Mathew B. Ridgway is benoemd tot geallieerd opperbevelhebber in Europa als opvolger van generaal Dwight Eisenhower met ingang van 1 Juni aanstaande. In zijn bekendmaking zeide de president, dat de benoeming is geschied door de Noordatlantische Raad, die in Parijs bijeenkomt nadat generaal Ridgway door hem was voorgedragen. Aan de president was door de Raad verzocht een Amerikaans officier voor de functie aan te wijzen.

Tezelfder tijd maakte Truman de benoeming bekend van generaal Mark W. Clark tot opvolger van generaal Ridgway als opperbevelhebber der Verenigde Naties in Korea en opperbevelhebber van de Amerikaanse strijdkrachten in het Verre Oosten.



## vanavond thuis?

**Curom-programma:**
11.00 nieuws; 11.05 balletmuziek; 11.20 voor de zieken; 11.30 reclame; 12.05 lunchmuziek; 12.30 nieuwsbulletin; 12.45 muziek; 1.00 sluiting; 5.30 voor de oudere jeugd; 5.50 Lichte muziek bij de borrel; 6.15 Voor en door de Koninkl. Marine in de Ned. Ant.; 6.45 nieuwsbulletin; 7.00 papiamentse uitzending; 7.30 reclame; 8.30 papiamentse les; 8.45 vrolijke muziek; 9.30 gramophoonplaten; 9.55 nieuws; 10.00 sluiting.

**Avros-programma:**
Niet ontvangen.

**Radio-Nederland:**
18.35 opening; 18.36 het schip van de week; 19.02 nieuws; 19.10 intermezzo; 19.14 Nederlandse Kroniek; 19.30 New Orleans Jazz; 20.05 W. I. Rubriek; 20.42 Vrij en Blij; 20.53 Avondgebed; 20.58 sluiting.

## DIVERSEN

**Nachtdienst apotheken:**
Vandaag hebben nachtdienst: Botica Aruba, Oranjestad.

**Sluiting Luchtmail Nederland:**
Dinsdag om 2.00 uur n.m.
Donderdag om 4.00 uur n.m.
Zaterdag om 4.00 uur n.m.

**Spreekuur Gezaghebber:**
Vrijdag van 9—12 uur.
Van te voren aan te vragen op Tel. 1104 of 1717.

**Telegraafkantoor Oranjestad:**
Dag en nacht geopend.

**Telegraafkantoor San Nicolas:**
Elke dag van 7 uur v.m. tot 7 uur n.m.

**Wijkverpleging Wit-Gele Kruis:**
Oranjestad—Noord: Zr. Hane-San Nicolas—Savoneta Zr. Dixon, St. Maartenstraat San Nicolas.

**Particulier:** Zr v. d. Mark.
Wilhelminastraat 64. Tel. 1557

**Bezoekuren San Pedro Hospitaal:**
Klasse I en II, elke dag 10-11 v.m. 3-4 n.m. 7-8 n.m.
Klasse III, elke dag 10—10.30 v.m. 3—3.30 n.m. 7—7.30 n.m.

**Lago Hospitaal:**
Dagelijks van 14-15 uur en van 18-20 uur.

**Openbare Leeszaal en Boekerij:**
**Oranjestad:** elke dag van 14.30 tot 17.30; Dinsdag en Vrijdag van 19—21 uur; Zaterdagmorgen van 9 -12 uur. **Leeszaal:** elke dag geopend van 9—12 uur en verder op alle uren waarop de uitleenbibliotheek geopend is.
Telefoon 1540 en 1530.
**Sint Nicolaas:** Uitleen en ruil van boeken Dinsdag en Vrijdag van 14.30—17.30 uur. De leeszaal is geopend op dezelfde uren.
Telefoon 5277.

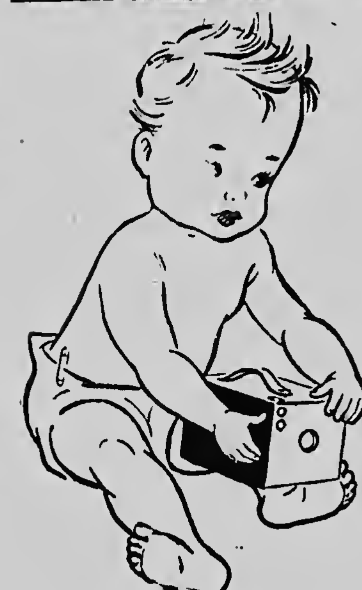
















# De Arubaanse Courant

## SECCION PAPIAMENTO

## RTC TA PROGRESA POCO POCO

### Miembronan di dlegacion ta contempla defile ariba boulevard na scheveningen

DEN HAAG, April 30 — Segunpa soluciona e puntonan di desun corresponsal di ANP a wordeunion aki y ta e intencion cu e see-Informa ta existi algun punto dicion central trata tambe e otro desunion severo entre delegacion dipuntonan di e statuto. Consequen-Holanda y di Surinam. Esun di emente, lo no tin cambio di e dos mas importante ta tocante puntoseccionnan mas for di awor, door 10 di e statuto cual ta trata di undi cual un mehor sistema a worde lazo entre territorionan den formaintroduci pa tratamento di e pundi un Resolucion. Awor e secciontonan. central a worde encarga pa purba E dos seccionnan na RTC a trata 32 punto di e Statuto te awor, pero e seccion central a haci mucho mas progreso y awor ainda e trabao lo worde haci mas liher door di e sistema nobo.

For di banda Holandes nan a expreso deseo cu e Statuto lo ta completa pa mas laat ariba 10 di Mei. Delegacion di Surinam a reserva nan pasashi pa dia 16 di Mei. Anto ta worde spera cu tratamento di e Statuto lo keda cla promer cu e fecha aki.

Mientras tanto Sr. L. D. Gerharts a bolbe pa Bonaire y ainda no ta conoci ki dia el lo bolbe. Mr. van der Meer no a yega Holanda ainda tampoco y nan ausencia seguramente ta causa algun tardanza den tratamento door di e delegacion Antillano.

En todo caso, e corresponsal di ANP tin e opinion firme cu miembronan di e delegacionnan a traha hopi duro y cu seguramente no ta debi na nan buena voluntad cu e trabao no a progresa mas hopi, pero mayoria parti na controversonan tocante puntonan importante, tocante cual nos ta papia mas detaya den nos revistanan.

Awe, dia di Anja di La Reina, miembronan di delegacionnan tin un recreacion mereci. Mayoria di nan tabata presènte awe mainta ariba „Scheveningse Boulevard" pa mira un defile grandioso di militar y fuerza area. Nan a mira piezanan di artilleria di tur clase pasa, pero ningun cabai, como tur e armanan moderno aki tabata motorisa. E defile a worde presencia door di diez miles di persona.

REMITIDO

## Reaccion ariba carta abierta

(For di responsabilidad di Red.)

Permiti mi un espacio cortico den bo corant tan leza pa mi por contesta Sr. F. S. K. kende a dirigi sumes na mi den forma di un carta abierta, fecha 29 di April.

Mi ta haya mi obliga di coregi Sr. K., maske cu no ta vale la pena. Su remitido ta puro ignorancia, mal informacion y insinuacion incorrecto.

K. ta cuminza su remitido pretendiendo cu e hecho cu Srta. Rosiers a yama Arubianonan „dom" no por worde considera como un insulta, pasobra no ta tur hende ta capaz pa tira un discurso. Sr. K., ta com bo por pretende cu Srta. Rosiers no ta capaz pa tira un discurso, mientras bo mes a pidi aplauso y a gradici e senjorita aki pa su palabranan bunita escohi?

Mi ta comprende cu bo no sabi nificacion di hopi palabranan grandi cu bo ta purba usa. Pero mehor bo ta cuminza practica esnan chikito promer, por chemplo „Dom" su nificacion na papiamento ta „bobo", na ingles ta „Stupid", na spanjo ta „estupido". Sr. K. bo ta kere anto cu un palabra dirigi di tal manera na un peublo no ta un insulta?

Pa e motibo akl mi kier bolbe bisa bo cu bo por ta un bon „portier", pero no un „bestuur"; bosonan no ta capaz. Bo ta papia di mentalidad — abilidad — progreso. Ta unda bo a tende e palabranan aki? Bo sabi nan nificacion. Si bo no sabi ni nificacion di „dom", ta com bo por sabi di esakinan.

Bo a bisa cu mi a worde suspendi for di Club. Esaki no ta verdad. Mi a sali ariba mi mes peticion, pasobra for di un principio mi a mira cu algun miembornan di directiva no ta mucho bon mira pe pueblo pa nan manera „antipatico". Nan kier haci mescos cu nan a haci cu sportterrein di RCN. Mi a mirà e peligro aki y pesey mi a tuma mi retiro. Tocante mi acceptacion como miembro atrobe bo ta mal informa. Puntra bo co-miembronan cuanto vez nan a tene entrevista pa mi no retira for di club. Mi contesta tabata semper, no tantem cu e bestuur actual ta existi contra boluntad di miembronan di e organizacion.

Bo ta bisa cu mi ta hablador; por ta berdad pasobra mi ta explota bo ignorancia? Bo ta bisa cu mi ta haci mal propaganda contra „Club", esaki ta mentira. Puntra bo companjeronan ta kende ta promer persona cu a haci algo pa „Tropical Country Club" y su sport terrein. Pero bo sabi cu bo presencia den Tropical Country Club ta mas cu mal propaganda afor di Club?

Bo a bisa cu mi ta spiona door di trali pa haci mi observacion. Ta stranja mi com bo por mira anochi cu „bril di solo". Tambe mi ta convenci cu Dr. Wassink ta un experto den cierto casonan, pero den bo caso, mester di un experto cu sabi com ta haci „scuma sin habon" of cura „idea".

Observador lo keda observa y explota bo den trali, den hanchi y na tur lugar unda bo ignorancia a contagia.

Sr. K. mi ta dispuesto pa pusta careda cu biná y si biná no kier corre nos ta „grease" su pianan.

Sr. Redactor, masha danki pa e espacio cu bo a permiti mi.

OBSERVADOR

### UN PASTOR A BIRA COMUNISTA

ROMA, April 27 Un padre-docente di 44 anja na universidad Gregoriano na Roma, pastor Alighiero Tondi, segun circulonan di Jesuita aconverti pa doctrina comunismo. Padre Tondi cu tabata un architecto promer cu el a drenta orden di Jesuita na 1936, tabata presidente substitivo di institucion di cultura religioso celva, un di mas grandi den mundo Romano Catolico.

Den un entrevista exclusivo parce el a bisa corresponsal di e diario di inclinacion communismo „Paese": „Cu derecho bo ta papia di un convertICion, pasobra en verdad esaki ta un cuestion di convertICion. Ta un drama, un viaje pa claridad, cual su motibonan ta pensa den hopi anja di meditacion y sufrimente."

















## AMSTERDAMSE EFFECTENBEURS

Notering 1 Mei

| | |
|---|---|
| 1. Kon. Olie | 276¼ |
| 2. Philips | 144½ |
| 3. Unilever | 166 |
| 4. Scheepv. Unie | 125¾ |
| 5. HVA | 88¼ |
| 6. Ned. Hand. Mij. | 135¾ |
| 7. Nat. Handelsbank | 87 |
| 8. Escompto Bank | 51½ |
| 9. Internatio | 140 |
| 10. Cultuurbank | 39½ |
| 11. 3% Obl. Ned. Ind. | 90 |
| 12. AKU | 130 |
| 13. Amsterd. Rubber | 79 |
| 14. Kon. Paketv. Mij. | 112½ |
| 15. KNSM | 116¾ |
| 16. Deli Mij. | 65¾ |
| 17. ANIEM Nat. Bez. | 63½ |
| 18. 3% Obl. Ned. '47 | 88 |
| 19. 3½% $ Obl. Ned. | 93¾ |
| 20. 3½% Obl. N. I. Spoor | 44 |
| 21. Amsterd. Bank | 150¼ |
| 22. Deli Batavia | 92½ |
| 23. Overz. Gas Mij. | 72½ |
| 24. Borsumij. | 106½ |
| 25. Gem. Bez. Philips (n. a.) | 139¾ |
| 26. Lindeteves | — |
| 27. Biliton II | 156½ |
| 28. Algem. Exploratie | 87 |
| 29. Kon. Java China Paketv. | — |
| 30. Rott. Lloyd | 122½ |
| 31. Mij. Nederland | 146½ |
| 32. Unilever (n. cert.) | 162 |
| 33. Kon. Ned. Hoogov. | 130 |
| 34. Sedep | — |
| 35. Deli Spoor | 36¼ |
| 36. N. I. Spoor | 10⅛ |
| 37. Banda Rubber | 81 |
| 38. Vorstenlanden | 16¾ |
| 39. HBU | 205¼ |
| 40. 3½% Obl. Kon. Olie | 104⅝ |
| 41. HAL | 147 |
| 42. Walvisvaart | 89 |